

**Beschluss der Versammlung
des EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-
Trentino“**

Sitzung vom

23/05/2018

**Deliberazione dell'Assemblea
del GECT „Euregio Tirolo-Alto
Adige-Trentino“**

Seduta del

Anwesende Mitglieder der Versammlung:

EVTZ-Präsident: Landeshauptmann der
Autonomen Provinz Bozen-Südtirol, Arno
Kompatscher
Landeshauptmann von Tirol, Günther Platter
Landeshauptmann der Autonomen Provinz
Trient, Ugo Rossi
Präsident des Südtiroler Landtages, Roberto
Bizzo
Präsidentin des Tiroler Landtages Sonja Ledl-
Rossmann
Präsident des Trentiner Landtages, Bruno
Dorigatti
Mitglied der Südtiroler Landesregierung, Richard
Theiner
Mitglied der Tiroler Landesregierung, Bernhard
Tilg
Mitglied der Trentiner Landesregierung, Tiziano
Mellarini
Abgeordneter des Südtiroler Landtages, Sven
Knoll
Abgeordneter zum Tiroler Landtag, Michael
Mingler

Abwesende Mitglieder der Versammlung:

Abgeordneter des Trentiner Landtages, Giacomo
Bezzi

**Anwesende Mitglieder des Kollegiums der
Rechnungsprüfer:**

Gabriele Vitella
Maria D'Ippoliti
Michael Kraler

Schriftführer:

EVTZ-Generalsekretariat

Componenti dell'Assemblea presenti:

Presidente GECT: Arno Kompatscher,
Presidente della Provincia Autonoma di Bolzano-
Alto Adige
Günther Platter, Capitano del Land Tirolo
Ugo Rossi, Presidente della Provincia Autonoma
di Trento
Roberto Bizzo, Presidente del Consiglio della
Provincia Autonoma di Bolzano
Sonja Ledl-Rossmann, Presidente della Dieta
tirolese
Bruno Dorigatti, Presidente del Consiglio della
Provincia Autonoma di Trento
Richard Theiner, membro del Giunta della
Provincia Autonoma di Bolzano
Bernhard Tilg, membro del Governo del Tirolo

Tiziano Mellarini, membro della Giunta della
Provincia Autonoma di Trento
Sven Knoll, membro del Consiglio della
Provincia Autonoma di Bolzano
Michael Mingler, membro della Dieta tirolese

Componenti dell'Assemblea assenti:

Giacomo Bezzi, membro del Consiglio della
Provincia Autonoma di Trento

**Sono presenti i componenti del Collegio dei
revisori dei conti:**

Gabriele Vitella
Maria D'Ippoliti
Michael Kraler

Verbalizzante:

Segretariato generale GECT

**Weitere Anwesende:**

Christoph von Ach, Generalsekretär EVTZ „Europaregion Tirolo-Südtirol-Trentino“
Valentina Piffer, EVTZ „Europaregion Tirolo-Südtirol-Trentino“
Matthias Fink, EVTZ „Europaregion Tirolo-Südtirol-Trentino“

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit behandelt die Versammlung des EVTZ folgenden

GEGENSTAND**Genehmigung der Abänderungen im Arbeitsprogramm 2018 und entsprechende Änderung zum Haushaltsvoranschlag 2018-2020: Projekte „Euregio-Spiele“ und „Andreas Hofer Museum Mantua“**

Gemäß Art. 16, Abs. 6, lit. e) der Satzung des EVTZ obliegt der Versammlung die Genehmigung des jährlichen und mehrjährigen Budgets, deren Abänderungen und die sonstigen in Art. 48 des Gesetzes der italienischen Republik Nr. 88/2009 vorgesehenen Angelegenheiten der Rechnungsführung.

Gemäß Art. 12, Abs. 4 der Buchführungsordnung des EVTZ können Haushaltsänderungen, welche von den Mitgliedern beschlossen worden sind, vom Vorstand durchgeführt und anschließend von der Versammlung ratifiziert werden.

Der Präsident informiert darüber, dass der Tagesordnungspunkt 4 die Genehmigung des Beschlusses des Vorstands betreffend die Änderungen zum Haushaltsvoranschlag 2018-2020 vorsieht, insbesondere betreffend die Finanzierung der Projekte, die im Laufe des Jahres hinzugekommen sind, und zwar „Euregio Spiele“ (40.000 Euro) und „Andreas Hofer Museum Mantua“ (150.000 Euro).

Die für diese Projekte vorgesehenen Ausgaben werden durch einen außerordentlichen Finanzierungsanteil seitens der Autonomen

Presenti inoltre:

Christoph von Ach, Segretario generale del GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino”
Valentina Piffer, GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino”
Matthias Fink, GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino”

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti l'Assemblea del GECT tratta il seguente

OGGETTO**Approvazione delle variazioni del piano di lavoro 2018 e relativa variazione del bilancio economico preventivo 2018-2020: progetti “Giochi Euregio” e “Museo Andreas Hofer a Mantova”**

Secondo l'articolo 16 comma 6 lett. e) dello Statuto del GECT, l'Assemblea delibera l'approvazione del bilancio economico preventivo annuale e pluriennale, le loro variazioni e gli altri atti contabili previsti dall'articolo 48 della legge della Repubblica italiana n. 88 del 2009.

Secondo l'articolo 12 comma 4 del Regolamento di contabilità del GECT le variazioni di bilancio conseguenti a progetti deliberati dagli enti membri possono essere adottate dalla Giunta e successivamente ratificate dall'Assemblea.

Il Presidente informa che il punto 4 all'ordine del giorno prevede l'approvazione della delibera di Giunta sulle variazioni al bilancio economico preventivo 2018-2020, in particolare in merito alla destinazione delle risorse finanziarie a favore di progetti intervenuti in corso d'anno, ovvero “Giochi Euregio” (Euro 40.000) e “Museo Andreas Hofer a Mantova” (Euro 150.000).

I costi relativi a tali progetti vengono compensati dalla quota straordinaria di finanziamento approvata dalla Regione Autonoma Trentino-Alto





Region Südtirol-Trentino (136.800 Euro) und durch die Streichung des Projektes „STRIPE“ (50.000 Euro) im Rahmen des Programms INTERREG Alpin Space ausgeglichen.

Zudem wurden aufgrund der teilweisen Verschiebung der Umsetzungsarbeiten für das INTERREG-Projekt „2018-E-001 Euregio-Lawinenbericht ALBINA“ die diesbezüglichen Ausgaben und Einnahmen für das Jahr 2018 angepasst.

Da keine Wortmeldungen zu diesen Tagesordnungspunkten vorliegen und die Mitglieder der Versammlung die Änderungen zum Arbeitsprogramm 2018 sowie die entsprechenden Änderungen zum Haushaltsvoranschlag 2018-2020 zur Kenntnis genommen haben, geht die Versammlung zur Beschlussfassung über.

Nach Einsichtnahme in die geltende Satzung und nach kurzer Besprechung

beschließt

die Versammlung des EVTZ einstimmig:

- Die Änderungen des Arbeitsprogramms 2018 und die entsprechende Änderung zum Haushaltsvoranschlag 2018-2020: Projekte „Euregio Spiele“ und „Andreas Hofer Museum Mantua“ werden genehmigt.

Gelesen, genehmigt und gefertigt,
der Präsident

Adige (Euro 136.800) e dalla cancellazione del progetto “STRIPE” nell’ambito del programma Interreg-Alpine Space (Euro 50.000).

Inoltre, a seguito del parziale slittamento delle attività di realizzazione del progetto Interreg “2017-E-001 Euregio-Bolletino valanghe ALBINA” si prevede un adeguamento degli importi relativi a costi e ricavi di competenza dell’esercizio 2018.

Non essendovi interventi in merito ai punti dell’ordine del giorno in discussione e avendo i componenti dell’Assemblea preso atto delle variazioni al piano di lavoro 2018 e delle relative variazioni al bilancio economico preventivo 2018-2020, l’Assemblea del GECT procede alla deliberazione.

Visto lo Statuto vigente l’Assemblea del GECT, dopo breve discussione

delibera

all’unanimità:

- di approvare le variazioni al piano di lavoro 2018 e la relativa variazione del bilancio economico preventivo 2018-2020: progetti “Giochi Euregio” e “Museo Andreas Hofer a Mantova”.

Letto, approvato e firmato
Il Presidente

Arno Kompatscher
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet – sottoscritto con firma digitale)

Firmato digitalmente da:Arno Kompatscher
Data:23/05/2018 16:36:57



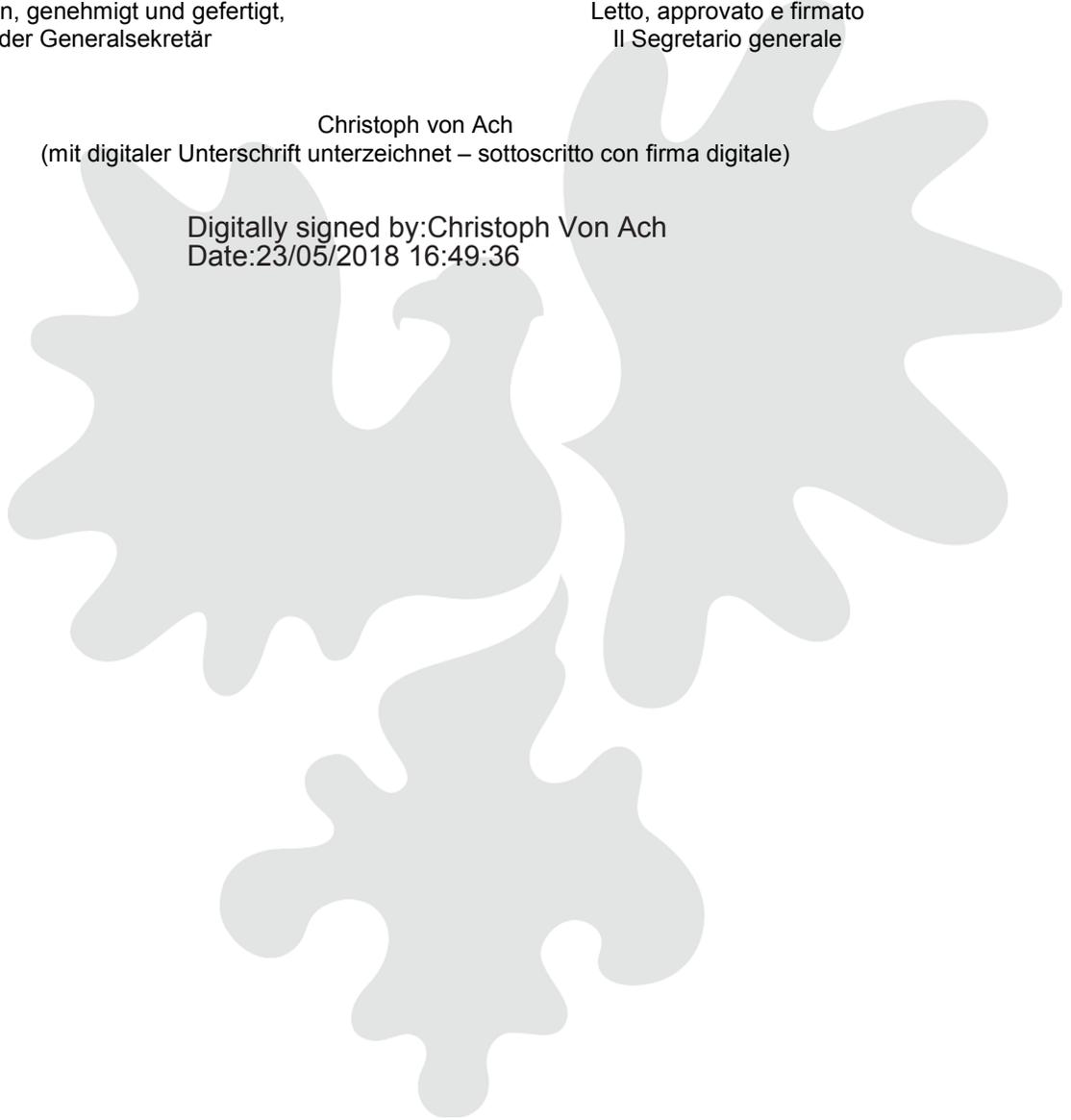


Gelesen, genehmigt und gefertigt,
der Generalsekretär

Letto, approvato e firmato
Il Segretario generale

Christoph von Ach
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet – sottoscritto con firma digitale)

Digitally signed by: Christoph Von Ach
Date: 23/05/2018 16:49:36



Abänderungen des Haushaltsvoranschlags Variazioni al Bilancio economico preventivo 2018-2020

- Neuer wirtschaftlicher Haushaltsvoranschlag
- Nuovo schema Budget economico preventivo
- Bericht des Präsidenten
- Relazione del Presidente

Wirtschaftliches Budget Budget economico		Voranschlag - Preventivo		
		2018	2019	2020
		Euro	Euro	Euro
A)	Gesamtleistungen Valore della produzione	4.531.426,00	3.064.825,00	2.845.144,00
1)	Nettoumsatzerlöse Ricavi delle vendite e delle prestazioni	4.531.426,00	3.064.825,00	2.845.144,00
	600100 Zuwendungen Autonome Provinz Bozen Erogazioni Provincia Autonoma di Bolzano	1.198.334,00	825.000,00	800.000,00
	Mitgliedsbeitrag Quota membro	400.000,00	400.000,00	400.000,00
	Congress Centrum Alpbach Centro Congressi Alpbach	333.334,00		
	Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds u. Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica e Fondo mobilità	400.000,00	400.000,00	400.000,00
	Projekt AlpGov - EUSALP Action Group 4 Progetto AlpGov - EUSALP Action Group 4	50.000,00	25.000,00	
	iMonitraf - Coordination Point iMonitraf - Coordination Point	15.000,00		
	600200 Zuwendungen Autonome Provinz Trient Erogazioni Provincia Autonoma di Trento	1.198.334,00	825.000,00	800.000,00
	Mitgliedsbeitrag Quota membro	400.000,00	400.000,00	400.000,00
	Congress Centrum Alpbach Congress Centrum Alpbach	333.334,00		
	Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds u. Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica e Fondo mobilità	400.000,00	400.000,00	400.000,00
	Projekt AlpGov - EUSALP Action Group 4 Progetto AlpGov - EUSALP Action Group 4	50.000,00	25.000,00	
	iMonitraf - Coordination Point iMonitraf - Coordination Point	15.000,00		
	600300 Zuwendungen vom Land Tirol Erogazioni Land Tirol	1.288.334,00	870.000,00	800.000,00
	Mitgliedsbeitrag Quota membro	400.000,00	400.000,00	400.000,00
	Congress Centrum Alpbach Congress Centrum Alpbach	333.334,00		
	Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds u. Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica e Fondo mobilità	400.000,00	400.000,00	400.000,00
	Projekt AlpGov - EUSALP Action Group 4 Progetto AlpGov - EUSALP Action Group 4	140.000,00	70.000,00	
	iMonitraf - Coordination Point iMonitraf - Coordination Point	15.000,00		
	600500 Zuwendungen Autonome Region Trentino A.Adige Erogazioni Regione Aut.Trentino A.Adige	136.800,00		
	600600 INTERREG Finanzierung Finanziamento INTERREG	709.624,00	544.825,00	445.144,00
	Albina-Lavinenlagebericht Albina-Bollettino valange	264.478,00	99.680,00	
	Euregio-Family-Pass Euregio-Family-Pass	277.214,00	277.213,00	277.213,00
	Fit4Co Fit4Co	167.932,00	167.932,00	167.931,00
2)	Veränderungen an unfert.u.fert.Erzeugnissen Variazione delle rimanenze	0,00	0,00	0,00
3)	Veränderung d.in Ausführung begriffenen Arbeiten Variazione dei lavori in corso su ordinazione	0,00	0,00	0,00
4)	Aktivierte Eigenleistungen Incrementi di immobilizzazioni per lavori interni	0,00	0,00	0,00
5)	Sonstige betriebliche Erlöse und Erträge Altri ricavi e proventi	0,00	0,00	0,00
a)	Kostenbeiträge Contributi su costi	0,00	0,00	0,00
b)	Andere betriebliche Erlöse und Erträge Ricavi e proventi diversi	0,00	0,00	0,00
B)	Aufwendungen für Gesamtleistung Costi della produzione	-4.517.426,00	-3.050.825,00	-2.831.144,00
6)	Materialaufwand für Roh-, Hilfs-, Betriebsstoffe, Waren Costi per materie prime, sussidiarie, di consumo e di merci	-8.000,00	-8.000,00	-8.000,00
	520600 Bürobedarf Materiale d'ufficio, cancelleria	-5.000,00	-5.000,00	-5.000,00
	520610 Bücher, Veröffentlichungen Libri, pubblicazioni e riviste	-3.000,00	-3.000,00	-3.000,00
7)	Aufwendungen für Dienstleistungen Costi per servizi	-4.323.426,00	-2.856.825,00	-2.637.144,00
1	Allgemeine Spesen Spese generali	-208.598,00	-211.600,00	-211.600,00
	500100 Freiberufliche Leistungen Prestazioni professionali	-7.000,00	-7.000,00	-7.000,00
	520100 Honorare für Verwalter u. Steuerberater Compensi professionali amministrativi e fiscali	-17.000,00	-17.000,00	-17.000,00
	520150 Arbeitsrechtsberatung und Ausarbeitung der Lohnstreifen Consulenza del lavoro ed elaborazione paghe	-2.000,00	-2.000,00	-2.000,00
	520320 Information und Öffentlichkeitsarbeiten Informazioni e pubbliche relazioni	-120.000,00	-120.000,00	-120.000,00

Wirtschaftliches Budget Budget economico				Voranschlag - Preventivo		
				2018	2019	2020
				Euro	Euro	Euro
	520340	Versicherungen Büro bei EURAC Assicurazioni uffici c/o EURAC	-1.544,00	-1.600,00	-1.600,00	
	520350	Instandhaltung Büro bei EURAC Manutenzione uffici c/o EURAC	-5.072,00	-6.000,00	-6.000,00	
	520360	Verschiedene Dienste der EURAC Servizi vari EURAC	-13.000,00	-14.000,00	-14.000,00	
	520410	Elektrische Energie - Wasser - Gas Büro bei EURAC Energia elettrica - acqua - gas uffici c/o EURAC	-7.741,00	-8.000,00	-8.000,00	
	520430	Reinigung und Müllentsorgung Büro bei EURAC Pulizia e asporto immondizie c/o EURAC	-5.241,00	-6.000,00	-6.000,00	
	520900	Sonstige Institutionell- und Verwaltungsausgaben Altre spese istituzionali e di amministrazione	-30.000,00	-30.000,00	-30.000,00	
	2	Projekte Progetti	-4.114.828,00	-2.645.225,00	-2.425.544,00	
I. Jugend und Sport I. Gioventù e sport			-211.000,00	-165.000,00	-205.000,00	
		Euregio-Jugendfestival Festival della gioventù Euregio	-35.000,00	-35.000,00	-35.000,00	
		Euregio-Summer-Camp Euregio-Summer-Camp	-40.000,00	-40.000,00	-40.000,00	
		Euregio-Sport-Camp Euregio-Sport-Camp	-40.000,00	-40.000,00	-40.000,00	
		Euregio-Music-Camp Euregio-Music-Camp	-56.000,00	-50.000,00	-50.000,00	
		Euregio-Spiele Giochi Euregio	-40.000,00	-40.000,00	-40.000,00	
II. Europa II. Europa			-1.493.567,00	-378.567,00	-238.566,00	
		Zusammenarbeit mit dem Europäischen Forum Alpbach-Tiroltag Collaborazione con il Forum Europeo di Alpbach-Giomata del Tirolo	-31.000,00	-31.000,00	-31.000,00	
		Euregio-Akademie Accademia dell'Euregio	-10.000,00	-30.000,00	-10.000,00	
		Congress Centrum Alpbach Congress Centrum Alpbach	-1.000.000,00			
		Projekt AlpGov - EUSALP Action Group 4 Progetto AlpGov - EUSALP Action Group 4	-240.000,00	-120.000,00		
		Grenzüberschreitende alpine Governance und Bürgernähe Governance transnazionale nell'arco alpino e vicinanza al cittadino	-15.000,00			
	INTERREG	Fit4Co Fit4Co	-197.567,00	-197.567,00	-197.566,00	
III. Bildung, Forschung und Universität III. Formazione, ricerca e università			-1.328.000,00	-1.418.000,00	-1.250.000,00	
		Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica	-1.100.000,00	-1.100.000,00	-1.100.000,00	
		Euregio-Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la mobilità	-100.000,00	-100.000,00	-100.000,00	
		Euregio-Schüler Forum Studenti Euregio Forum Alpbach		-50.000,00	-50.000,00	
		Übungsfirmenmesse Fiera delle imprese simulate		-40.000,00		
		Euregio Master Master Euregio	-108.000,00	-108.000,00		
		Euregio-Sprachnachweis Attestato linguistico dell'Euregio	-20.000,00	-20.000,00		
IV. Gesundheit und Soziales IV. Salute e politiche sociali			-326.134,00	-326.133,00	-326.133,00	
	INTERREG	Euregio-Family Pass Euregio-Family Pass	-326.134,00	-326.133,00	-326.133,00	
V. Kultur V. Cultura			-240.000,00	-65.000,00	-65.000,00	
		Kulturnetzwerk der Euregio Rete culturale dell'Euregio	-30.000,00	-25.000,00	-25.000,00	
		Portal Erster Weltkrieg Portale Prima Guerra Mondiale	-10.000,00	-10.000,00	-10.000,00	
		Euregio-Schülerjury-Filmfestival Euregio-Giuria studenti-Filmfestival	-10.000,00	-10.000,00	-10.000,00	
		Euregio-Kulturerbe Patrimonio culturale Euregio	-20.000,00	-20.000,00	-20.000,00	
		Haflinger Ferreitweg Sentiero a cavallo Haflinger	-20.000,00			
		Andreas Hofer Museum Mantua Museo Andreas Hofer Mantova	-150.000,00			
VI. Zivilschutz VI. Protezione civile			-312.478,00	-123.680,00		
	INTERREG	Albina-Lavinenlagebericht Albina-Bollettino valange	-312.478,00	-123.680,00		
VII. Mobilität VII. Mobilità			-45.000,00	0,00	0,00	
		iMonitraf - Coordination Point iMonitraf - Coordination Point	-45.000,00			
VIII. Sonstiges VIII. Altro			-125.000,00	-145.000,00		

Wirtschaftliches Budget Budget economico		Voranschlag - Preventivo			
		2018	2019	2020	
		Euro	Euro	Euro	
		Wintersporttag der Freiwilligen Feuerwehr der Europaregion Giornata invernale Vigili del Fuoco Volontari Euregio	-25.000,00		
		Euregio-Magazine Magazine Euregio	-100.000,00	-50.000,00	
		Euregio-Monitor Euregio-Monitor		-25.000,00	
		Euregio-Fest Festa Euregio		-70.000,00	
		Reservefond für verschiedene Projektentwicklungen Fondo di riserva per sviluppo progetti diversi	-33.649,00	-23.845,00	-340.845,00
8)	Aufwendung für die Nutzung Güter Dritter Costi per godimento di beni di terzi		0,00	0,00	0,00
9)	Personalaufwendungen Costi per il personale		-180.000,00	-180.000,00	-180.000,00
a)	Löhne und Gehälter Salari e stipendi		-180.000,00	-180.000,00	-180.000,00
		510100 Entgelt für abgestelltes Personal Costi per il personale distaccato	-180.000,00	-180.000,00	-180.000,00
b)	Soziale Aufwendungen Oneri sociali		0,00	0,00	0,00
c)	Abfertigungsaufwand Trattamento di fine rapporto		0,00	0,00	0,00
d)	Pensionen und ähnliche Verpflichtungen Trattamento di quiescenza e simili		0,00	0,00	0,00
e)	Andere Personalaufwendungen Altri costi del personale		0,00	0,00	0,00
10)	Wertberichtigungen und Abwertungen Ammortamenti e svalutazioni		0,00	0,00	0,00
a)	Wertberichtigung immaterieller Anlagewerte Ammortamento delle immobilizzazioni immateriali		0,00	0,00	0,00
b)	Wertberichtigung Sachanlagen Ammortamento delle immobilizzazioni materiali		0,00	0,00	0,00
c)	Andere Abwertungen von Anlagevermögen Altre svalutazioni delle immobilizzazioni		0,00	0,00	0,00
d)	Abwert. von Forderungen d.Umlaufver.u.d.Zahlungsm. Svalutazione dei crediti compresi nell'attivo circolante		0,00	0,00	0,00
11)	Veränderung Bestände Roh-, Hilfs-, Betriebsst., Waren Variazione delle rimanenze di materie prime		0,00	0,00	0,00
12)	Rückstellung zur Risikoabdeckung Accantonamenti per copertura rischi		0,00	0,00	0,00
13)	Andere Rückstellungen Altri accantonamenti		0,00	0,00	0,00
14)	Sonstige betriebliche Aufwendungen Oneri diversi di gestione		-6.000,00	-6.000,00	-6.000,00
Rohertrag			14.000,00	14.000,00	14.000,00
Differenza tra valore e costi della produzione					
C)	Kapitalerträge und Kapitalaufwendungen Proventi e oneri finanziari		0,00	0,00	0,00
15)	Erträge aus Beteiligungen Proventi da partecipazioni		0,00	0,00	0,00
16)	Andere Kapitalerträge Altri proventi finanziari		0,00	0,00	0,00
a)	Erträge aus Forderungen des Anlagevermögens Proventi da crediti iscritti nelle immobilizzazioni		0,00	0,00	0,00
b)	Zins-, Wertpap. d. Anlagever. die keine Beteiligung darstellen Proventi da titoli nelle immobi. che non costituiscono partecipazioni		0,00	0,00	0,00
c)	Zins-, Wertpap. d. Umlaufver. die keine Beteiligung darstellen Proventi da titoli nell'attivo circolante che non costituiscono partecipazioni		0,00	0,00	0,00
d)	Sonstige Zins- und Kapitalerträge Proventi diversi dai precedenti		0,00	0,00	0,00
17)	Aufwandszinsen und andere Kapitalaufwendungen Interessi ed altri oneri finanziari		0,00	0,00	0,00
D)	Wertberichtig. zu Finanzen u. Wertpap. d. Umlaufverm. Rettifiche di valore di attività finanziarie		0,00	0,00	0,00
18)	Aufwertungen von: Rivalutazioni:		0,00	0,00	0,00
a)	Beteiligungen di partecipazioni		0,00	0,00	0,00
b)	Finanzanlagen, die keine Beteiligung darstellen di immobilizzazioni finanziarie che non costituiscono partecipazioni		0,00	0,00	0,00
c)	Wertpapiere des Umlaufvermögens, die keine Beteiligung darstellen di titoli iscritti all'attivo circolante che non costituiscono partecipazioni		0,00	0,00	0,00
19)	Abwertungen von: Svalutazioni		0,00	0,00	0,00
a)	Beteiligungen di partecipazioni		0,00	0,00	0,00
b)	Finanzanlagen, die keine Beteiligung darstellen di immobilizzazioni finanziarie che non costituiscono partecipazioni		0,00	0,00	0,00
c)	Wertpapiere Umlaufvermögens, die keine Beteiligung darstellen di titoli dell'attivo che non costituiscono partecipazioni		0,00	0,00	0,00
E)	Außerordentliche Erträge und Aufwendungen Proventi e oneri straordinari		-14.000,00	-14.000,00	-14.000,00

Wirtschaftliches Budget Budget economico		Voranschlag - Preventivo		
		2018	2019	2020
		Euro	Euro	Euro
20)	Außerordentliche Erträge Proventi straordinari	0,00	0,00	0,00
	a) aus Veräußerung von Anlagegütern da alienazione di beni d'investimento	0,00	0,00	0,00
	b) Sonstige Diversi	0,00	0,00	0,00
21)	Außerordentliche Aufwendungen Oneri straordinari	0,00	0,00	0,00
	a) aus Veräußerung von Anlagegütern da alienazione di beni d'investimento	0,00	0,00	0,00
	b) Sonstige Diversi	0,00	0,00	0,00
	c) Steuern früherer Geschäftsjahre per imposte di esercizi precedenti	0,00	0,00	0,00
22)	Steuern auf das Ergebnis der Geschäftstätigkeit Imposte sul reddito dell'esercizio	-14.000,00	-14.000,00	-14.000,00
23)	Ergebnis des Geschäftsjahres Risultato dell'esercizio finanziario	0,00	0,00	0,00
*	Investitionsausgaben Spese di investimento	0,00	0,00	0,00
	Saldo	0,00	0,00	0,00

Bozen/Bolzano, 23.05.2018

Der Präsident / Il Presidente
EVTZ "Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino"
GECT "Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino"

Arno Kompatscher
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet/
sottoscritto con firma digitale)

Firmato digitalmente da:Arno Kompatscher
Data:24/05/2018 12:37:45

**BERICHT ÜBER DIE ÄNDERUNGEN ZUM HAUSHALTSVORANSCHLAG 2018-2020
DES EVTZ „EUROPAREGION TIROL-SÜDTIROL-TRENTINO“
– PRÄSIDENT ARNO KOMPATSCHER –**

Der Entwurf des Haushaltsvoranschlags 2018 und des mehrjährigen Haushaltsvoranschlags 2018-2020 des EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“ wurden am 12.10.2017 mit Beschluss des Vorstands des EVTZ Nr. 14/2017 und mit Beschluss der Versammlung des EVTZ Nr. 7/2017 genehmigt.

Infolge der Entwicklung der europäischen Projekte, welche die Beteiligung des EVTZ vorsehen, sowie der Verfügbarkeit von Ressourcen, die noch nicht für Projekte vorgesehen sind, war es möglich, in das Arbeitsprogramm 2018 neue Projekte zu integrieren. Insofern wurde es erforderlich, den Entwurf des Haushaltsvoranschlags und des mehrjährigen Haushaltsvoranschlags 2018-2020 unter Berücksichtigung der Grundsätze der Effizienz, der Wirtschaftlichkeit, der Transparenz und der Legalität sowie der in der Übereinkunft enthaltenen Ziele und der Leitlinien zur Erreichung der Ziele der Körperschaft abzuändern.

Die Änderungen betreffen eine Anhebung des Betrags auf der Einnahmenseite, welche auf die Genehmigung der Beantragung eines außerordentlichen Finanzierungsanteils seitens der Autonomen Region Trentino-Südtirol für die Deckung der voraussichtlichen Spesen der 2018 durchzuführenden Projekte „Euregio Summer Camp“, „Euregio Sport Camp“, „Euregio Music Camp“, „Zusammenarbeit mit dem Europäischen Forum Alpbach – Tiroltag“, „Euregio-Akademie“ und „Wintersporttag der Freiwilligen Feuerwehren der Europaregion“ zurückzuführen ist. Die geschätzte Summe beläuft sich auf insgesamt € 136.800.

Darüber hinaus wird auf Grund der teilweisen Verschiebung der Aktivitäten für das Projekt „Euregio-Lawinenlagebericht ALBINA“ von 2017 auf 2018, der von der Verwaltungsbehörde des Programmes INTERREG Italien-Österreich V-A genehmigte Betrag für 2018 von € 199.360 auf € 264.478 angehoben. Der für 2018 vorgesehene Gesamtbetrag der Einnahmen beläuft sich demnach auf € 4.531.426.

Zu den für 2018 veranschlagten Ausgaben kommen die für die neuen ins Arbeitsprogramm 2018 aufgenommenen Projekte veranschlagten Kosten hinzu: „Euregio-Spiele“ (€ 40.000) und „Andreas Hofer Museum Mantua“ (€ 150.000), die Erhöhung der geschätzten Kosten für das INTERREG Projekt „Euregio Lawinenlagebericht ALBINA“ (von € 247.360 auf € 312.478) sowie die Anpassung der Kosten für das für den EVTZ abgeordnete Personal (von € 170.000 auf € 180.000). Die höheren Kosten werden teilweise durch die Streichung des Projektes STRIPE (€ 50.000), welches im Programm INTERREG Alpine Space nicht genehmigt wurde, sowie durch die Verwendung der Mittel des Reservefonds für Projekte ausgeglichen und zwar von € 46.849 auf € 33.649.

Der neue Gesamtbetrag der vorgesehenen Ausgaben für 2018 beläuft sich auf € 4.517.426. Davon sind € 4.114.828 für die Realisierung von direkten Projekten vorgesehen.

Der Präsident des EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“

Arno Kompatscher

Firmato digitalmente da: Arno Kompatscher
Data: 24/05/2018 12:37:42

Bozen, den 23.05.2018

**RELAZIONE SULLE VARIAZIONI AL BILANCIO ECONOMICO PREVENTIVO 2018 - 2020
DEL GECT "EUREGIO TIROLO-ALTO ADIGE-TRENTINO"
A CURA DEL PRESIDENTE ARNO KOMPATSCHER**

Lo schema del bilancio economico preventivo annuale 2018 e pluriennale 2018-2020 del GECT "Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino" è stato approvato dalla Giunta e dall'Assemblea del GECT in data 12.10.2017 rispettivamente con le delibere n. 14/2017 e n. 7/2017.

A seguito dell'evoluzione dei progetti europei che vedono la partecipazione del GECT e la disponibilità di risorse ancora non impegnate in progetti, si è reso possibile integrare il programma delle attività 2018 con nuovi progetti, rendendo così necessario procedere alla modifica dello schema del bilancio economico preventivo annuale e pluriennale 2018-2020, nel rispetto dei criteri di efficienza ed economicità, di trasparenza e legalità, considerando anche gli obiettivi enunciati nella Convenzione e le linee guida per il conseguimento degli obiettivi dell'ente.

Sul fronte dei ricavi l'incremento è dovuto all'approvazione da parte della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige della domanda di contributo straordinario per la copertura delle spese preventivate dei progetti 2018 "Euregio Summer Camp", "Euregio Sport Camp", "Euregio Music Camp" e "Collaborazione con il Forum Europeo di Alpbach - Giornata del Tirolo", "Accademia dell'Euregio" e "Giornata invernale vigile del fuoco volontari Euregio", per un totale stimato in € 136.800.

Inoltre, a seguito del parziale differimento dal 2017 al 2018 di attività del progetto Euregio-Bollettino Valanghe "ALBINA", l'importo stimato dei finanziamenti approvati da parte dell'autorità di gestione del programma INTERREG Italia-Austria V-A viene incrementato per l'anno 2018 da € 199.360 a € 264.478.

Il nuovo importo totale dei ricavi previsti per il 2018 ammonta pertanto a € 4.531.426.

I costi preventivati per l'anno 2018 presentano un incremento correlato alle spese preventivate per i nuovi progetti introdotti nel programma di attività 2018: "Giochi Euregio" (€ 40.000) e "Museo Andreas Hofer Mantova" (€ 150.000), all'aumento dei costi preventivati per il progetto interreg "Euregio-Bollettino Valanghe ALBINA" (da € 247.360 a € 312.478) e all'adeguamento dei costi per il personale distaccato al GECT (da € 170.000 a € 180.000). I maggiori costi vengono parzialmente compensati dalla cancellazione del progetto STRIPE, a causa della mancata approvazione nel programma Interreg Alpine Space (€ 50.000) e dall'utilizzo del fondo di riserva per progetti, ridotto da € 46.849 a € 33.649.

Il nuovo importo totale dei costi previsti per il 2018 ammonta pertanto a € 4.517.426, di cui € 4.114.828 impegnati per la realizzazione dei progetti diretti.

Il Presidente del GECT "Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino"

Arno Kompatscher

Firmato digitalmente da: Arno Kompatscher
Data: 24/05/2018 12:37:47

Bolzano, 23.05.2018